

level for 2002 amounted to 69,470,175 kg expressed in eviscerated equivalent weight. Within access commitment permits were issued for 68,638,318 kg.

While the import access level is set at 7.5% of the previous year's chicken production, provision is made to issue import permits supplementary to the import access level to meet overall Canadian market needs. During 2002, supplementary import permits were not issued for market shortages. Supplementary permits were issued for 25,687,363 kg of chicken for re-export. Supplementary permits were also issued for 1,155,423 kg of chicken to compete with imported chicken-containing products that are not on the ICL. Special supplementary permits were also issued for 752,793 kg as part of a course of action to address pressures on the non-ICL portion of the TRQ.

Turkey and turkey products

Turkey was placed on the ICL on May 8, 1974. Pursuant to the FTA and NAFTA, the access level is set annually at 3.5% of the domestic production quota for that year or the WTO level, whichever is higher. The import access level for 2002 was the WTO level, which was 5,588,000 kg, expressed in eviscerated weight. In 2002, within access commitment permits were issued for 5,317,365 kg in eviscerated weight. Provision is made for import permits

l'engagement d'accès pour 2002 s'est chiffré à 69 470 175 kg en poids éviscéré. Des licences d'importation sous régime d'accès ont été délivrées pour 68 638 318 kg.

Le niveau d'engagement d'accès est fixé à 7,5 % de la production de poulets de l'année précédente, mais on prévoit la délivrance de licences supplémentaires permettant d'importer des quantités de poulet supérieures à l'engagement d'accès pour répondre aux besoins globaux du marché canadien. En 2002, aucune licence supplémentaire a été délivrée de poulet pour faire face à des pénuries sur le marché. Des licences supplémentaires ont été délivrées pour 25 687 363 kg de poulet destinés à la réexportation. Des licences supplémentaires ont aussi été accordées pour 1 155 423 kg de poulet afin de soutenir la concurrence des produits importés contenant du poulet qui ne figurent pas sur la LMIC. Les licences supplémentaires spéciales ont aussi été accordées pour 752 793 kg de poulet à la décision encourus par les membres de l'industrie au sujet des fortes demandes pour la portion contingent tarifaire réservée à la production de produits du poulet qui ne paraissent pas sur la liste des marchandises d'importation contrôlée.

Dindon et produits du dindon

Le dindon a été inscrit sur la LMIC le 8 mai 1974. En engagement de l'ALE et de l'ALENA, le niveau d'engagement d'accès est fixé chaque année à 3,5 % de la production nationale de l'année ou au niveau de l'OMC, selon le montant le plus élevé. L'engagement d'accès en 2002 est celui de l'OMC, soit 5 588 000 kg en poids éviscéré. En 2002, des licences d'importation sous régime d'accès ont été délivrées pour 5 317 365 kg en poids